

ベトナム人的スマートフォン事情

「最新テクノロジー好き」世界ランキング第2位にランクインするベトナム人。流行のスマートフォンは瞬く間に普及し、ビジネスシーンやコミュニケーションツールとして大活躍している。ベトナムの若者ならではのスマートフォン事情をのぞいてみよう!

1. スマフォは自己流にカスタマイズ!

スマートフォンの普及に伴い、関連グッズを販売するショップが急増中。「従来の携帯電話と違い、ケースによって自由自在に印象を変えられるのが好き」と、頻りにケースを変える若者多し。デザインやカラーの種類も豊富に揃い、自分だけのカスタマイズを楽しんでいるようだ。



ドーザーヴィエト / DO DA VIET
住: 1 Cha Ca St., Hoan Kiem Dist., Hanoi
電: 090 496 4289、営: 8:00 ~ 22:00

スタイリッシュなカメラ風

カメラと見せかけて、実はスマホケース。白×黒のカラーでクールにきめて (15万 VND / 約 680円)



こんなシュールなかわいさも◎

遊び心あるシュールなおひげシリーズも GOOD。週替わりで、色々なおひげに着せ替え! (12万 VND / 約 550円)



うっかりおはこしを!

このケースさえあれば、バッグの中をわざわざ探す手間も省ける!? (12万 VND / 約 550円)



めがねっ子にオススメ

ポップな色使いがかわいいめがねシリーズ。めがねっ子は、スマホケースも揃えてみては? (15万 VND / 約 680円)



ラインストーンの小さなチャームをさり気なくあしらえば、見た目も華やかに (45万 VND / 約 2050円)



スマフォは定位巻に

迅速な電話対応を! 定位巻を決めておくことで社会人に見えるかも (25万 VND / 約 1140円)



中高生が集う人気ショップに潜入!



10代はキャラクター好き!?

この手のアニメ風キャラクターは、日本人にはないチョイスかも! 一般的に、ベトナム人が携帯電話 (スマートフォン含む) を持つのは中学生頃だそう

シールタイプも人気

ケースより低価格のシールタイプもあり、購入するとスタッフが無料で貼りつけてくれる。貼り直しも簡単にできる



大人向けアイテムが揃う



ヴィエトショップ / VIET SHOP
住: 53 Hai Ba Trung St., Hoan Kiem Dist., Hanoi
電: (04) 3941 3626 / 0122 222 5353
営: 8:00 ~ 21:00

シックな革ケース



上品でしっかりとした作りの革ケースは、長く愛用できる。大人っぽさを狙う人は、ぜひ手に入れたいアイテム (75万 VND / 約 3420円)



2. 待ち受けは当然、自分です

ベトナム人の待ち受け画面をリサーチした結果、50人中27人が自分の最もイケている写真を待ち受け画面に設定していることが判明。彼らの自分撮り風景をキャッチした。

女は斜め45°でキョートに



チュウ・ティ・トゥー・ハー (Chu Thi Thu Ha) さん
自撮り写真は 4000 枚超え♡

「キュートな自分を撮るのが大好きで、写真のほとんどが自分撮りよ。お気に入りには、「フェイスブック」に投稿して、友達にも見てもらうの!」

男は真っ向勝負!



チン・タイン・チュン (Trinh Thanh Trung) さん

友達と変顔で盛り上がる

「今しかない瞬間を記録に残しておきたい! 悪ふざけをしたり変顔をしたりして、仲間同士で盛り上がるのが流行りなんだ!」

カップルは寄り添ってからの斜め 80°



2人のアルバムの存在かな

「2人一緒に写真を記念に、いっぱい撮っておきたいの!」(フエンさん)。「スマフォの写真なら持ち運べるし、いつでもどこでも一緒に撮りたよね!」(クアンさん)

グエン・タイン・フエン (Nguyen Thanh Huyen / 右) さん
グエン・ゴック・クワン (Nguyen Ngoc Quan / 左) さん

Application for Smart phone

ベトナム人御用達アプリ

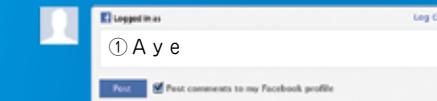
ハーさんのアプリケーション一覧は、自分撮りマニアだけあって写真編集アプリがずらり。写真をアート風に加工でき、フレームや文字を追加できる「フォトジーン / photogene」や、「カメラ360 / camera 360」などをよく利用するそう。



そのほか、無料通話アプリ「ヴァイバー / Viber」や、ベトナム人デザイナーが手がけるマスコットが人気のベトナム発メッセージアプリ「ザロ / Zalo」の利用者が多い。

3. メールを解読しよう

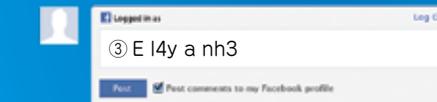
ベトナム人とのメールのやり取りで、見慣れない単語に戸惑った経験はないだろうか。実は、若者の間で流行っているメール専用単語がある。省略語はもちろん、英語や数字を取り入れた多彩な言語を生み出すベトナム人に追いつこう!



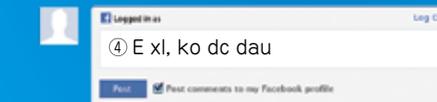
【答】「Anh yêu em / (男性から女性に) 愛しているよ」。単語の頭文字を取った略語で、女性から男性へ「Eya (Em yêu anh)」も可能。



【答】「Me too(2) / 私もよ」。英語の「too」を数字の「2」に置き換え。



【答】「Em lấy anh nhé / 僕と結婚しようね」。数字とアルファベットの文字の類似点を利用し、Aは4に、Eは3と表記。



【答】「Em xin lỗi, không được đâu / ごめん、無理」。xl → xin lỗi, ko → không, dc → được の省略語。「không」(否定語 / ゼロ) は、kg と略したり数字のゼロ (0) と表記する場合も。

今日から使える簡単メール

ベトナム語があまり分からない人は、まずは初級編。以下のような簡単な言い回しや英語メールを積極的に使ってみよう。「おっ!」と思わせて、ベトナム人との距離がぐっと縮まる予感!

Vuj wa: 「Vui qua (とても楽しい / 嬉しい)」。Vui の i を、文字が類似1回で打てる j に置き換え。Qua (とても) は、発音が「ワー」と似ているため、「wa」と表記

Haizzz: 日本語でいう「はあああ…」と同意義

ilu: 「I love you」の単語の頭文字を取り、you (ユー) を u に置き換え

G9: 「Good night」。Good → G, night → 9

Editor's eye

アプリを入れれば写真も加工できるし、電話やチャットも無料。いいこと尽くしだけれど、周りにはスマートフォン反対派も。電池がすぐなくなる、強盗に遭いやすいなどの理由のほかに「せっかく会っているのに、スマフォがあるせいで会話が疎かになりがち」という意見にはドキッ! でもやっぱり最新の iPhone が欲しい〜!